

有关信息

供儿童服用的奥美拉唑

(Information about Omeprazole for Children - Simplified Chinese)



本建议供父母/看护人咨询完医生带孩子回家以后参考。根据您孩子的具体情况，医生可能推荐不同的治疗方案。

什么是奥美拉唑？

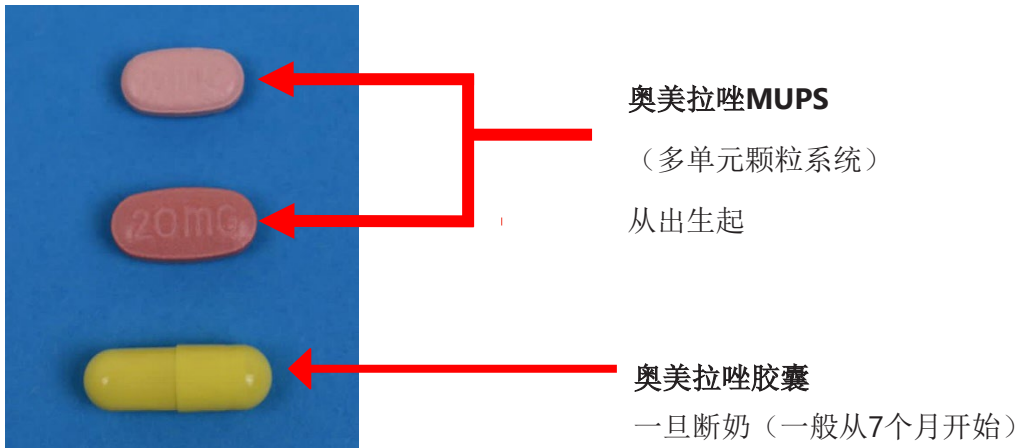
奥美拉唑是一类叫做质子泵抑制剂（PPI）的药物。PPI用于治疗胃食管反流病，通常被称为“反流”。奥美拉唑是在格拉斯哥用于儿童的首选PPI。

如何给儿童服用奥美拉唑？

现在使用中的奥美拉唑有几种不同的制剂。

根据儿童的年龄，我们推荐两种不同类型的奥美拉唑：

- 从出生起，您的孩子可以服用一种“多单元颗粒系统”形式（简称MUPS）的奥美拉唑
- 断奶以后（一般从7个月开始），您的孩子可以服用一种胶囊形式的奥美拉唑



如何给儿童服用多单元颗粒系统的奥美拉唑（MUPS）

- 给婴儿服用奥美拉唑MUPS可能具有挑战性。
- 按照我们的经验，给婴儿服用奥美拉唑最有效的方法就是将
- 一粒MUPS药片分散在水中并用一个注射器给予。

以下是给予奥美拉唑MUPS最容易的方法：



1.使用一个5毫升的注射器



2.移去活塞芯杆



3.将MUPS药片放入注射器内



4.将活塞芯杆放回原处



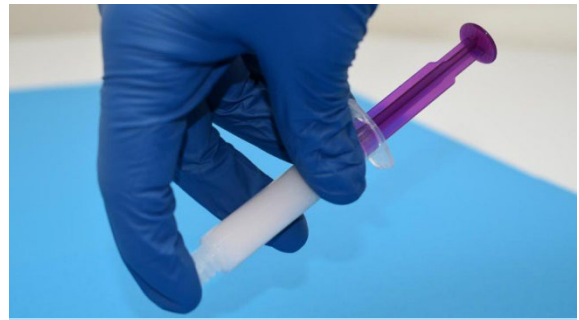
5. 将活塞芯杆推下至MUPS



6. 抽取5毫升凉开水



7. MUPS在水中的初始状态



8. 让药片在水中分散10分钟



9. 水中将会有小球状颗粒。这是活性药物



10. 每一滴浓度可能会不一样。这是正常的

- 将这个液体推入孩子的口中
- 每次少量推入（0.2毫升）
- 继续本操作直到给完剂量为止
- 对准孩子的脸颊内侧
（即最终会长出后面牙齿的位置旁边）
- 您的孩子不太可能会吞咽完整的剂量。这是正常的。
- 给您孩子的推荐剂量以将此考虑在内。
- 假如已服用大部分剂量，您孩子服用的奥美拉唑量将是安全有效的。



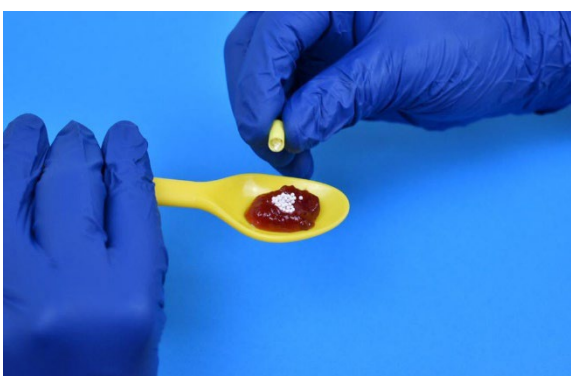
如何给儿童服用奥美拉唑胶囊



1. 打开胶囊



2. 胶囊内有小球状颗粒。
这是活性药物。
球状颗粒上有特殊涂层。
不要将颗粒碾碎。



3. 将球状颗粒倒在装有粘稠液体
(比如果酱或酸奶) 的勺子上。



4. 轻轻地将球状颗粒掩藏在粘稠液体
中。将勺子放入孩子的口中。

- 鼓励孩子吞咽下去而不咬碎球状颗粒。
- 让年幼的孩子不去试着咀嚼是有难度的。
- 在大多数情况下，这不会造成球状颗粒被碾碎

更多信息

如有任何疑问，请联系您孩子的临床医生获得建议。